

Texte 9

dix-neuvième siècle

Cherche les expressions du texte!

1. 1800-luvulla au XIX^e siècle
2. 60-luvulla dans les années 60
3. vuonna 1960= en 1960
4. pärjätä= se débrouiller= s'en sortir (de)
5. selviytyä= Survivre
6. globalisoituneessa maailmassa= dans un monde globalisé
7. entinen Belgian siirtomaa= une ancienne colonie belge
8. a Congo il y a= Congo abrite (à l'abri = varjossa)
9. mineraali- mineraalit= un minéral - les minéraux
10. monet kongolaiset= 1) beaucoup (de) Congolais
(de nombreuses femmes) 2) (de) nombreux Congolais
3) plusieurs Congolais
11. muuttaa maahan= immigrer (= les sans-papiers)
laittomat maahanmuuttajat = les immigrants clandestins
12. Kauheudet, jotka hänen kansansa on elänyt= les horreurs que son peuple a vécues
siisora obj. edessä
13. Kaikki tämä ei tuo teille Kongoa takaisin.
Tout (ceci) ne vous rendra pas le Congo.
14. kauhea tarina un effrayant récit
Kauhistuttaa= effrayer
15. hänen etnisen ryhmänsä kansanmurha le génocide de son peuple
etnomusiikki= la musique ethnique
16. vaikuttaa/edistää parempaan tulevaisuuteen =
contribuer à un meilleur avenir
17. luottaa tulevaisuuteen= avoir confiance en l'avenir "j'ai confiance en toi."
tulevaisuudessa= à l'avenir
tuleva aviomieheni= mon futur mari
18. kuitenkin= pourtant

19. lisäksi= en plus
20. samanaikaisesti= en même temps
21. euroopan suhteen= à propos de l'Europe
22. Kohtaa vaikeuksia= rencontre des difficultés
23. On tärkeää...= Il est / c'est important de...
24. On olennaista/tärkeää= Il est / c'est primordial de...
25. vahingot/tuhot – hyödyt = les dégâts - les avantages
bénéfices

Tekstissä esiintyy lauseenvastikkeita:

- qui situe= situé
- qui vit= vivant
- qui a été détruit= détruit
- une société qui sort= sortant

Hän toivoo voivansa vaikuttaa= _____

puhumattakaan (verbi :mainita)= _____

sen sijaan, että he menisivät= _____

kuultuaan= _____

kuvaillessaan= _____

Afrikka muuttuu parhaillaan= _____